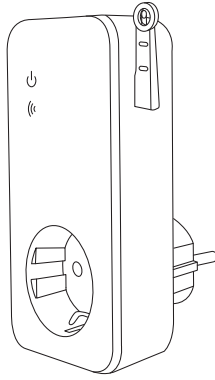


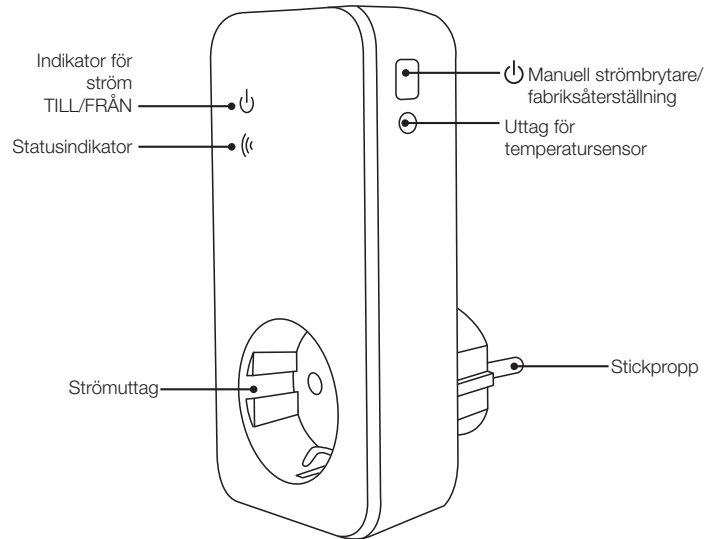
YOYOPower®

SNABBGUIDE

YOYOPower GSM Control® Huvudenhet
YOYOPower GSM Control® Extraenheter

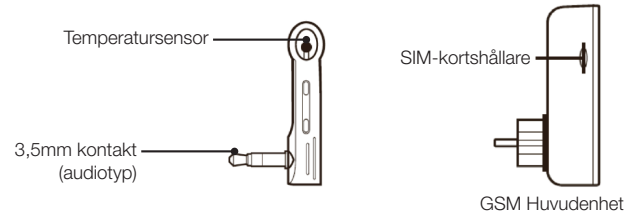


Lär känna YOYOPower



YOYOPower Statusindikering

LED	Status
	Ström – TILLKOPPLAD
	Ström - FRÅNKOPPLAD
	Viloläge
	Bearbetar SMS-kommando
	Söker GSM-nät (Huvudenhet) / Kontakt bruten (Extraenhet)
	Parningsläge
	Fabriksåterställning 3 sekunder



Web Rev C

© Copyright, Oktober 2015 Yoyomotion AB. All rights reserved.

YOYOPower Funktioner

Varje YOYOPower Huvudenhet kan ansluta och kontrollera upp till 4 extraenheter.

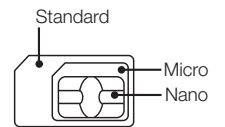


Steg 1: Förbered YOYOPower Huvudenhet

- Anslut temperatursensorn i uttaget på sidan av YOYOPower Huvudenhet. En standard 3,5 mm stereo ljudförlängningskabel kan användas om temperatur-sensorn skall placeras en bit ifrån huvudenheten.
- Montera ett SIM-kort i YOYOPower Huvudenhet. Ett SIM-kort av standardstorlek skall användas.
NOTERA: SIM-kortets PIN-kod måste vara borttagen. Använd vid behov en vanlig mobiltelefon för att kontrollera SIM-kortet, och om nödvändigt, ta bort PIN-koden.
NOTERA: Kontrollera att SIM-kortet har påfyllt saldo.
WARNING: YOYOPower Huvudenhet skall alltid vara urkopplad från vägguttaget (minst 2 minuter) innan SIM-kortet monteras eller avlägsnas. Berör inte kontaktytorna på SIM-kortet vid hantering.

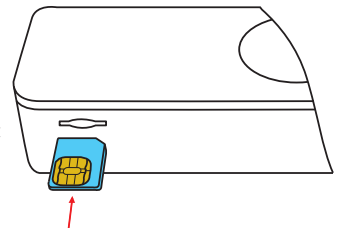
Montering av SIM-kort:

- Håll SIM-kortet med kontaktytorna uppåt, enligt bild.
- För varsamt in SIM-kortet i hållaren tills ett fjäderande motstånd känns.
- För varsamt in SIM-kortet ytterligare tills det låses med ett "klick".



Att avlägsna SIM-kortet:

- Tryck, med fingernageln, försiktigt in SIM-kortet ytterligare till det blir ett lätt "klick".
- Fjädern i SIM-kortshållaren kommer nu att skjuta ut SIM-kortet några millimeter.
- Avlägsna SIM-kortet.



Steg 2: Ställ in YOYOPower Huvudenhet

1. Anslut YOYOPower till ett vägguttag.
2. Statusindikatorn blinkar i cirka 60 sekunder och övergår till fast sken när ett GSM-nätverk har hittats.
3. Registrera din mobiltelefon som Master (administratör) som kontrollerar YOYOPower:
 - Ladda ner YOYOPower mobilapp från App StoreSM eller Google PlayTM
 - Starta YOYOPower mobilapp, tryck sedan på + **lägg till Huvudenhet**, skriv in läge (t.ex. Stugan), önskat namn på enheten, samt skriv in mobilnumret till SIM-kortet som monterats i YOYOPower.
eller
 - Skicka ett SMS med texten #00# till mobilnumret som hör till SIM-kortet som monterats i YOYOPower Huvudenhet.
4. Kontrollera att ett SMS mottages med texten: "Välkommen! Lösenord är 1234 (glöm ej ändra)"
5. För att testa att enheten slår till och från strömmen:
 - Tryck kort på knappen på enhetens sida.
och
 - Tryck på knappen eller i mobilappen.
eller
 - Skicka ett SMS med #01#0# för att slå till strömmen och #02#0# för att slå från strömmen.
6. Anslut den elektriska apparat som ska fjärrstyras med YOYOPower.

YOYOPower Huvudenhet är nu klar att användas.

Lägga till en YOYOPower Extraenhet

Se till att Huvudenheten är aktiverad och ansluten till ett vägguttag.

1. Anslut extraenheten till ett eluttag. Vänta 30 sekunder.
2. Tryck in och håll in den manuella strömbrytaren i 5 sekunder tills statusindikatorn övergår till fast sken. Vänta tills den börja blinka igen.
3. Ta ur extraenheten ur vägguttaget. Kontrollera att YOYOPower Huvudenhet är ansluten till ett vägguttag.
4. Aktivera parning av extraenheten till huvudenheten genom att:
 - Öppna mobilappen, välj avsedd YOYOPower huvudenhet, samt tryck på + **Lägg till Extraenhet**.
 - Skriv in valfritt namn på extraenheten samt tryck på **OK**.
eller
 - Skicka ett SMS med texten #60#namn#

NOTERA: Namn kan innehålla max 7 tecken (bokstäver A-Z, a-z, siffror 0-9) utan mellanslag och utan Å, Ä, Ö.

5. Invänta SMS-bekräftelse med texten "Anslut extraenhet "namn" nu" från huvudenheten. Huvudenheten statuslampa börjar blinka.
6. Anslut extraenheten till ett vägguttag.
7. Invänta ett SMS med texten "Extraenhet "namn" – ANSLUTEN". Indikatorn på extraenheten indikerar nu med en långsamt ökande och avtagande blinkning.
8. För att testa att extraenheten slår till och från strömmen:
 - Tryck kort på knappen på extraenhetens sida.
och
 - För den aktuella extraenheten, tryck på knappen eller i mobilappen.
eller
 - Skicka ett SMS med texten #61#namn# för att slå till strömmen och #62#namn# för att slå från strömmen.
9. Anslut den elektriska apparat som ska fjärrstyras med YOYOPower extraenhet.

NOTERA: Om ett misstag skett vid parningen och du önskar ta bort den, skicka ett SMS med texten #71#namn# till YOYOPower huvudenhet. Extraenheten måste också fabriksåterställas. Följ stegen under *Lägga till en YOYOPower Extraenhet*.

Slå på och av YOYOPower

- Tryck in den manuella strömbrytaren på enheten i minst 1 sekund. Enheten slår till/från strömmen då knappen släpps.

eller

- För den aktuella enheten, tryck på och i mobilappen.

eller

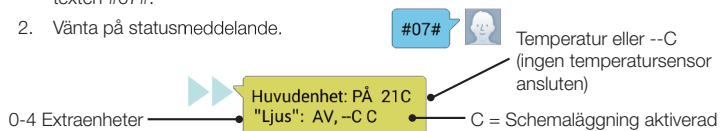
- Huvudenhet: skicka SMS med texten #01#0# för att slå till strömmen, #02#0# för att slå från strömmen.
- Extraenhet: skicka SMS med texten #61#namn# för att slå till strömmen, #62#namn# för att slå från strömmen.

NOTERA: Manuell till- eller frånslagning av enheten avaktiverar eventuell automatisk inställning.

Få Status

Status och temperaturavläsning från YOYOPower huvud- och extraenheter.

1. I mobilappen, välj avsedd enhet samt tryck på knappen , eller sänd SMS med texten #07#.
2. Vänta på statusmeddelande.

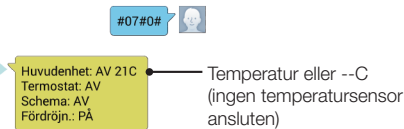


Få detaljerad information om din YOYOPower

1. I mobilappen, välj den avsedda enheten och tryck på knappen och sen knappen **Status**. Alternativt, skicka ett SMS med texten:

- Huvudenhet: #07#0#
- Extraenhet: #70#

2. Vänta på statusmeddelande.



Automatisk kontroll av funktioner

Varje Huvud- och Extraenhet kan individuellt ställas in för automatiskt till- och frånslag utifrån:

- **Schema:** ett förbestämt schema baserat på veckodag och tid kan ställas in.
- **Fördröjning:** till- och frånslagning av enheten kan fördröjas med 1 upp till 720 minuter.
- **Temperatur:** automatisk termostatfunktion för till-/frånkoppling av strömmen kan ställas in för uppvärmning alternativt nedkyllning.

NOTERA: Endast en av ovanstående automatiska funktioner kan aktiveras åt gången. Till exempel, om automatisk fördröjning aktiveras kommer eventuellt inställt schema eller termostatsstyrt till-/frånkoppling avaktiveras. Även användning av manuell strömbrytare avaktiverar inställd automatik.

Shemalagd styrning

Schemaläggning görs per Dag och tidpunkt för till- och frånslagning.

Schemaläggning med hjälp av appen:

1. Välj önskad YOYOPower enhet och tryck på
2. Tryck på **Schemalagd styrning**
3. Välj ett dagalternativ
4. Ange tid för till- och frånslagning i 24-timmarsformat.
5. Tryck på **OK** och invänta SMS- bekräftelse.
6. Schemalagd styrning aktiveras direkt. Funktionen kan avaktiveras med och aktiveras igen med .

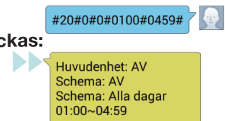
Dag	
0	Alla dagar
1	Måndag
2	Tisdag
3	Onsdag
4	Torsdag
5	Fredag
6	Lördag
7	Söndag
8	Mångdag-fredag
9	Lördag-söndag

Schemaläggning med SMS kommando:

1. För schemaläggning skickas:
 - Huvudenhet: #20#Dag#Tillkopplingstid#Frånkopplingstid#
 - Extraenhet: #65#Enhetsnamn#Dag#Tillkopplingstid#Frånkopplingstid#
2. Schemalagd styrning aktiveras direkt.

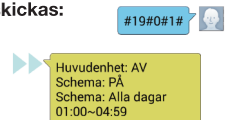
För att aktivera schemaläggning med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #19#0#1#
- Extraenhet: #64#Enhetsnamn#1#



För att avaktivera schemaläggning med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #19#0#0#
- Extraenhet: #64#Enhetsnamn#0#



OBSERVERA:

- Till- och frånslagningstid anges med 24-timmarsformat, t ex 2130
- Inställningarna sparas. Ändringar görs genom att upprepa inställningsproceduren så att de tidigare inställningarna ersätts
- Om tillkopplingstiden är senare än frånslagningstiden så förblir strömmen tillkopplad till nästa dag.

Fördröjd till- eller frånslagning

Till- eller frånslagning av strömmen kan ske med mellan 1 och 720 minuters fördröjning.

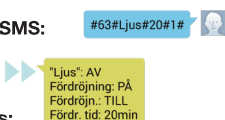
För att ställa in fördröjning med hjälp av appen:

1. Välj önskad YOYOPower enhet och tryck på
2. Tryck på **Fördröjning**
3. Ange fördröjningstid i antal minuter.
4. Välj om strömmen skall kopplas **till** eller **från** efter fördröjningen.
5. Tryck **OK**.

NOTERA: Tryck på **STOP**-knappen för att avbryta fördröjningen

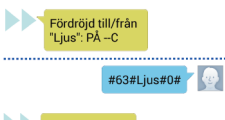
För att koppla till strömmen efter ett antal minuter skickas SMS:

- Huvudenhet: #12#0#Minuter#1#
- Extraenhet: #63#Enhetsnamn#Minuter#1#



För att koppla från strömmen efter ett antal minuter skickas:

- Huvudenhet: #12#0#Minuter#0#
- Extraenhet: #63#Enhetsnamn#Minuter#0#



För att avsluta tidsfördröjningen

- Huvudenhet: #11#0#
- Extraenhet: #63#Enhetsnamn#0#




Observera:

- YOYOPower-enheten ställs i rätt läge när fördröjningen påbörjas. Om strömmen är tillkopplad när YOYOPower-enheten ställs in att koppla till strömmen om t ex 60 minuter, då kopplas strömmen först från.
- Aktuellt till- eller frånslagningsläge förändras inte om fördröjningen avbryts.

Termostatstyrning

Termostatstyrningen kan användas för att styra element eller luftkonditionering.

För att ställa in termostatstyrning med hjälp av appen:

- Välj önskad YOYOPower enhet och tryck på >.
- Tryck på **Termostatstyrning** .
- Ange önskat temperaturintervall.
- Ange **uppvärmings-** eller **nedkylningsläge**.
- Tryck **OK** och invänta SMS-bekräftelse.
- Termostatstyrning aktiveras direkt. Funktionen kan avaktiveras med  och aktiveras igen med .

För att ställa in Termostatstyrning med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #12#0#Läge#LågTemp#HögTemp# 
- Extraenhet: #67#Enhetsnamn#Läge#LågTemp#HögTemp# 

Huvudenhet: AV 21C
Termostat: PÅ
Styrning: VÄRME
Intervall: -1-4C

För att aktivera Termostatstyrning med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #23#0#1#
- Extraenhet: #66#Enhetsnamn#1#

#23#0#0#

För att avaktivera Termostatstyrning med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #23#0#0#
- Extraenhet: #66#Enhetsnamn#0#

Huvudenhet: AV 21C
Termostat: AV
Styrning: VÄRME
Intervall: -1-4C

NOTERA:




- Läge 1 (Uppvärmning) kopplar till strömmen när temperaturen faller under LågTemp och kopplar från när temperaturen stiger över HögTemp.
- Läge 2 (Nedkylning) kopplar till strömmen när temperaturen stiger över HögTemp och kopplar från när temperaturen faller under LågTemp.
- Temperatursensorn måste vara ansluten till YOYOPower.
- Inställningarna sparas. Ändringar görs genom att upprepa inställningsproceduren så att de tidigare inställningarna ersätts.

Meddelanden

Temperaturlarm

YOYOPower larmar med SMS om temperaturen över- eller underskrider inställt temperaturintervall mellan -10°C och +50°C

För att ställa in Temperaturlarm med hjälp av appen:

- Välj YOYOPower enhet som skall ställas in och tryck på >.
- Tryck på **Temperaturlarm** .
- Ange önskat temperaturintervall.
- Tryck på **OK** och invänta SMS-bekräftelse.
- Temperaturlarm aktiveras direkt. Funktionen kan avaktiveras med  och aktiveras igen med .

För att ställa in Temperaturlarm med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #22#0#LågTemp#HögTemp# 
- Extraenhet: #69#Enhetsnamn#LågTemp#HögTemp# 

Huvudenhet: AV 23C
Templarm: AV
Intervall: -2-24C

För att aktivera in Temperaturlarm med SMS-kommando skickas:

- Huvudenhet: #21#0#1#
- Extraenhet: #68#Enhetsnamn#1#

#21#0#1#

För att avaktivera in Temperaturlarm med SMS-kommando skickas:


- Huvudenhet: #21#0#0#
- Extraenhet: #68#Enhetsnamn#0#

Huvudenhet: TEMPERATURAVVIKELSE
Aktuell temp.: 25C

Andra meddelanden

Läs mer på YOYOPower – fullständig SMS-kommandolista, ÖVRIGA MEDDELANDEN

SMS vid till- och fränkoppling

Som standard skickas SMS till Master när strömmen kopplas in eller från. Detta är särskilt användbart för att avisera när  knappen använts.

SMS vid strömavbrott

YOYOPower skickar SMS då Huvudenhet blir strömlös och när strömmen återfås. Denna funktion gäller endast Huvudenheten.

SMS vid svag GSM-signal

YOYOPower försöker skicka SMS när GSM signalen är för svag (signalen måste alltså vara tillräcklig stark för att SMS skall kunna skickas).



Master och Användare

Master är den mobil som först skickar aktiverings-SMS (#00#) till mobilnumret som hör till SIM-kortet som sitter i YOYOPower. Master kan ändra inställningar och har full kontroll över YOYOPower.

Master kan lägga till upp till 4 Användare som kan koppla till eller från strömmen och begära viss statusinformation. Användare kan kommunicera med YOYOPower via SMS eller via mobilappen.

Obs! Användare kommer få felmeddelanden om de försöker ändra inställningar.

För att registrera Användare:

- Välj YOYOPower huvudenhet som skall ställas in och tryck på >.
- Tryck **Avancerade inställningar**  sedan på Användare .

eller

- Använd SMS-kommandon i tabellen - YOYOPower – fullständig SMS-kommandolista, ADMINISTRERA MASTER OCH ANVÄNDARE

YOYOPower – fullständig SMS-kommandolista

Teckenförklaring:

- H** - anger att kommandot avser **Huvudenhet**
- E** - anger att kommandot avser **Extraenhet**
- namn** - avser det namn som givits Extraenheten. Namn kan innehålla max 7 tecken (bokstäver A-Z, a-z, siffror 0-9) utan mellanslag och utan Å, Ä, Ö.
- A** - anger att **Användare** har behörighet. Master har behörighet att utföra samtliga kommandon.
- PÅ** eller **AV** - versaler anger standardinställning

TILL- OCH FRÄNKOPPLING AV STÖMMEN

Tillkoppling av ström	H	#01#0#	A
	E	#61#namn#	A
Fränkoppling av ström	H	#02#0#	A
	E	#62#namn#	A
Tillkoppling, samtliga enheter		#01#	
Fränkoppling, samtliga enheter		#02#	

STATUSRAPPORT

Statussummering samtliga enheter		#07#	A
Status Extranhet "namn"	E	#07#namn#	
Status Huvudenhet	H	#07#0#	A
Statussummering, samtliga enheter	E	#70#	A
GSM signalstyrka	H	#27#	

SCHEMASTYRNING

Schemaläggning	H	#20#0#Dag#TillTid#FrånTid#	
	E	#65#namn#Dag#TillTid#FrånTid#	
Kontrollera schema	H	#33#	A
	E	#64#namn#	A
Schemastyrning - AV	H	#19#0#0#	
	E	#64#namn#0#	
Schemastyrning - på	H	#19#0#1#	
	E	#64#namn#1#	

Dag: 0 - Varje dag; 1 - Måndag; 2 - Tisdag; 3 - Onsdag; 4 - Torsdag; 5 - Fredag; 6 - Lördag; 7 - Söndag; 8 - Måndag till Fredag; 9 - Veckoslut (Lördag och Söndag).

FÖRDRÖJD TILL-/FRÄNKOPPING

Tillkoppling efter n minuter	H	#12#0#n#1#	
	E	#63#namn#n#1#	
Fränkoppling efter n minuter	H	#12#0#n#0#	
	E	#63#namn#n#0#	
Kontrollera fördröjning	H	#34#	A
	E	#63#namn#	A
Avsluta fördröjning	H	#11#0#	
	E	#63#namn#0#	



TERMOSTATSTYRNING

Ställ in temperaturintervall för uppvärmning	H	#24#0#1#LågTemp#HögTemp#	
	E	#67#namn#1#LågTemp#HögTemp#	
Ställ in temperaturintervall för nedkylning	H	#24#0#2#LågTemp#HögTemp#	
	E	#67#namn#2#LågTemp#HögTemp#	
Kontrollera intervall och funktion	H	#32#	A
	E	#66#namn#	A
Termostatstyrning - AV	H	#23#0#0#	
	E	#66#namn#0#	
Termostatstyrning - på	H	#23#0#1#	
	E	#66#namn#1#	

TEMPERATURLARM

Aktuella temperaturer (per enhet)		#07#	A
Ställ in temperaturintervall	H	#22#0#LågTemp#HögTemp#	
	E	#69#namn#LågTemp#HögTemp#	
Kontrollera aktuell temperatur, larmläge och inställt temperaturintervall	H	#35#0#	A
	E	#68#namn#	A
Temperaturlarm - AV	H	#21#0#0#	
	E	#68#namn#0#	
Temperaturlarm - på	H	#21#0#1#	
	E	#68#namn#1#	

ÖVRIGA MEDDELANDEN

SMS då till-/fränkopplingsknapp  används - av	#03#0#
SMS då till-/fränkopplingsknapp  används - PÅ	#03#1#
SMS vid strömavbrott/återgång* - av	#05#0#
SMS vid strömavbrott/återgång* - PÅ	#05#1#
SMS till Användare - AV	#16#0#
SMS till Användare - på	#16#1#
SMS vid svag GSM-signal - AV	#27#0#
SMS vid svag GSM-signal - på	#27#1#
SMS vid Termostatstyrd till-/fränkoppling - av	#37#0#
SMS vid Termostatstyrd till-/fränkoppling - PÅ	#37#1#
SMS vid Schemastyrd till-/fränkoppling - av	#38#0#
SMS vid Schemastyrd till-/fränkoppling - PÅ	#38#1#

* Gäller endast Huvudenhet. Extraenhet kan inte ge strömavbrottslarm.

ADMINISTRERA MASTER OCH ANVÄNDARE

Registrera Master (ny / efter återställning)	#00#
Ändra Master-nummer	#14#NyttNummer#
Lägg till Användare	#06#Användare-Nummer#
Lista Användare	#06#
Ta bort Användare	#15# Användare-Nummer #
Ta bort samtliga Användare	#15#

ADMINISTRERA EXTRAENHETER



Lägg till ny Extraenhet med namn	#60#namn#
Avregistrera Extraenhet	#71#namn#
Avregistrera samtliga Extraenheter	#71#

ÖVRIGA SMS-KOMMANDON

Till-/frånkoppling med uppringning - av	#09#0#
Till-/frånkoppling med uppringning - PÅ	#09#1#
Återställning till grundinställning (fabriksinställningar)*	#08#Lösen#
Byt lösen (grundinställning 1234)	#04#GammaltLösen#NyttLösen#
SMS-svarsspråk - engelska	#39#0#
SMS svarsspråk - SVENSKA	#39#1#

* Gäller endast Huvudenhet.

Återställning till grundinställningar

- Tryck in och håll -knappen i 5 sekunder tills statusindikatorn  visar fast sken. eller
- Skicka SMS-kommandot #08#Lösen# (gäller endast huvudenheten)

Obs! Återställning med SMS-kommando återställer inte extranheter.

YOYOPower - felsökningsguide

Statusindikatorerna lyser inte / reagerar inte på händelser

- Säkerställ att det finns ström i uttaget som YOYOPower är ansluten till
- Kontrollera att SIM-kortet är isatt på rätt sätt
- Återställ YOYOPower till ursprungsinställning.
- Kontakta återförsäljaren för vidare felsökningshjälp

Statusindikatorn blinkar hastigt (YOYOPower Huvudenhet)

- SIM-kort saknas eller är inte helt inskjutet. Kontrollera att SIM-kortet sitter i ordentligt.
- Sätt i SIM-kortet i en vanlig mobiltelefon och testa att det är aktivt

Statusindikator blinkar långsamt (YOYOPower Huvudenhet)

- GSM täckningen är otillräcklig – prova att omplacera YOYOPower till annan plats
- SIM-kortet är PIN-kodslåst – avaktivera PIN-kodslåset m h a en vanlig mobiltelefon med SIM-kortet isatt
- Kontrollera att SIM-kortet fungerar m h a en vanlig mobiletelefon med SIM-kortet isatt

Strömmen slås inte till eller från när på/av-knappen trycks in

- Håll på/av knappen intryckt någon sekund – ett kort tryck räcker inte
- Låt YOYOPower Huvudenhet söka och hitta ett mobilnät

Inget SMS-svar fås från YOYOPower Huvudenhet

- Säkerställ att SIM-kortet har tillräckligt saldo
- Säkerställ att ditt mobilnummer är registrerat som Master eller Användare och att SMS-kommandot är giltigt

YOYOPower Huvudenhet svarar "Master-numret finns redan"

- Ett annat mobilnummer är redan registrerat som Master. Meddelandet kan ignoreras om du redan är registrerad som Användare och registrerar YOYOPower i appen
- Be aktuell Master skicka #14#NyttMasterNummer# för att ändra Masternumret
- Utför en återställning och ställ in YOYOPower på nytt

Statusindikatorn blinkar långsamt (YOYOPower Extrahet)

- 433MHz- signalen är för svag - försök placera enheterna närmare varandra
- Störning från andra radiosändare i omgivningen - öka avståndet till dessa

YOYOPower kopplar oväntat till eller från

- Kolla upp aktuell status genom att begära statusrapport från YOYOPower
- Avaktivera Styrning med uppringning (skicka #09#0#) för att undvika att oavsiktliga till- och frånkopplingar

Viktig information

Var god läs denna information före användning av YOYOPower.

Batteri

- YOYOPower Huvudenhet har en strömreserv för att kunna skicka ett SMS vid strömavbrott
- Sändaren hålls igång en kort stund efter att Huvudenheten tagits ur eluttaget

Säkerhets- och användningsföreskrifter

- Läs alltid mobiloperatörens särskilda villkor för det SIM-kort du använder i YOYOPower.
- När SIM-kortet läggs i och tas ur skall inte kortets guldmallkontakt vidröras.
- Behandla din YOYOPower väl; förvara den på säker plats, kasta eller tappa den inte.
- Utsätt inte din YOYOPower för damm, vätska eller fukt.
- Utsätt inte din YOYOPower för extrem hetta eller låga temperaturer.
- Utsätt inte din YOYOPower för lågor, tända tobaksvaror eller andra värmekällor.
- Använd ej YOYOPower på sjukhus eller nära medicinsk utrustning.
- Om du använder personlig medicinsk utrustning såsom en pacemaker, bör du viktala din läkare och tillverkaren av din utrustning.
- Använd inte YOYOPower i flygplan eller andra platser där radiosändare inte är tillåtna.
- Använd inte YOYOPower vid platser där det finns risk att explosiv miljö kan förekomma.
- Använd inte YOYOPower i absolut närhet av s.k. airbags.
- Försök inte ta isär YOYOPower; det finns inga komponenter som kan underhållas eller repareras av användaren.
- Tillåt inte barn att leka med YOYOPower; små delar som t.ex. SIM-kort utgör en kvävningsrisk.
- För optimal prestanda skall inte YOYOPower täckas. Placera den för god mobil GSM signalmottagning.
- Beakta att röstsamtal via mobilnät inte alltid är tillförlitliga.

Avyttring och återvinning

- Släng inte YOYOPower i hushållssoporna.
- YOYOPower avyttras vid samlingsplatser avsedda för batterier och elektronisk utrustning.
- För mer information kan lokala myndigheter, sopstationer eller din återförsäljare kontaktas.

EU Regulatory Conformance

English: We fulfil the requirements of the R&TTE Directive (99/5/EC). **Česky:** Výrobek splňuje požadavky směrnice R&TTE (99/5/EC). **Dansk:** Vi opfylder kravene i R&TTE-direktivet (99/5/EC). **Deutsch:** Die Anforderungen der Richtlinie für Funk- und Fernmeldegeräte (99/5/EG) werden erfüllt. **Español:** Cumplimos los requisitos de la Directiva R&TTE (99/5/EC). **Français:** Ce produit est conforme à la directive R&TTE (99/5/EC). **Hrvatski:** Mi ispunjavamo zahtjeve R&TTE Direktive (99/5/EC). **Italiano:** Il prodotto soddisfa i requisiti della Direttiva R&TTE (99/5/EC). **Magyar:** Teljesítjük az R&TTE irányelv (99/5/EC) követelményeit. **Nederlands:** We voldoen aan de vereisten die in de R&TTE-richtlijn (99/5/EG) worden gesteld. **Norsk:** Vi oppfyller kravene i R&TTE-direktivet (99/5/EC). **Polski:** Spełniamy wymagania dyrektywy R&TTE (99/5/WE). **Português:** São cumpridos os requisitos da Directiva R&TTE (99/5/EC). **PB** Atendemos aos requisitos da Diretriz R&TTE (99/5/EC). **Română:** Îndeplinim cerințele directivei R&TTE (99/5/EC). **Slovenčina:** Výrobok spĺňa požiadavky smernice R&TTE (99/5/EC). **Suomi:** Täytämme radio- ja telepääteläitedirektiivin (99/5/EY) asettamat vaatimukset. **Svenska:** Vi uppfyller kraven i R&TTE-direktivet (99/5/EC). **Ελληνικά:** Πληρούμε τις απαιτήσεις της Οδηγίας R&TTE (99/5/EK).

